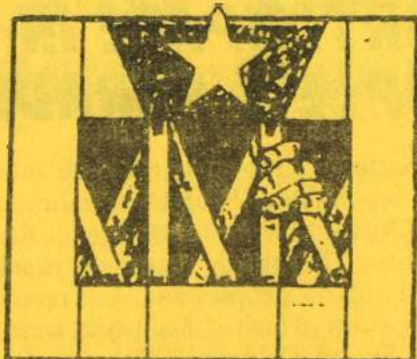


FREEDOM FIGHTERS



NOT TERRORISTS

June 1982
1313 N WESTERN
CHGO, IL 60647

UPDATE

BULLETIN OF THE
NATIONAL COMMITTEE TO
FREE PUERTO RICAN PRISONERS OF WAR

15 cents

Administration Plans to Incite Riot at Pontiac Prison

PRISONER OF WAR CARLOS TORRES HARASSED

The National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War has recently learned of a serious situation brewing at Pontiac Prison that threatens the very lives of the inmates. Pontiac Prison in Pontiac, Illinois, long infamous for its inhumane conditions such as overcrowding (at present two inmates are housed in tiny cells designed to hold one prisoner), inedible food of negligible nutritional value, lack of work assignments, and constant harassment of prisoners by guards and prison officials, has become a hotbed of prisoner discontent and official misconduct. This "misconduct" has been manifested in countless beatings of prisoners with the full approval of the prison administration, unwarranted searches of prisoners and cells, unjust disciplinary actions against prisoners identified as "leaders," and the outright shootings of prisoners in their cells and the prison yard during recreation periods.

Puerto Rican Prisoners of War, Carlos Alberto Torres and Adolfo Matos, both imprisoned at Pontiac, have informed us that this campaign of violence against the prison population has intensified to such a degree that these incidents are everyday occurrences. It has also become apparent that comrades Torres and Matos, due to the respect and admiration they enjoy among the prisoners, have been singled out as targets of this repression. Last month, a prison guard provoked an argument with P.O.W. Torres, struck him in the chest, and threatened to have him shot. As a result of this incident P.O.W. Torres was placed in segregation for 30 days. However, no disciplinary action was taken against the guard. On Tuesday, June 8, 1982, after receiving no reply to her formal inquiry regarding this incident, Melinda Power, of the West Town Community Law Office, legal consultant for the Prisoners of War, visited the

warden. At that time the warden informed her that he would not discuss the incident and would reply only in writing.

This "riot fever" has also spread to the neighboring town. To add to this, recently an article appeared in a local newspaper that fanned the fires of this hysteria. The entire article was devoted to the actions that should be taken *when* the "riot" occurs, not what could be done to *prevent* such an occurrence. The article went so far as to quote various guards making comments such as, "It's going to be a hot summer" and "We'll (the guards) be walking over bodies by the time it's over."

Recently, a member of the National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War visited comrade Torres at Pontiac and observed firsthand the constant surveillance and harassment the prisoners are subjected to. They were closely and openly watched throughout their visit, as part of the U.S. government's plot to psychologically demoralize the P.O.W.'s and intimidate their supporters. Nonetheless, no amount of psychological or physical torture will ever break the revolutionary spirit of our imprisoned freedom fighters.

The National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War demands an immediate end to the harassment of Puerto Rican Prisoners of War Carlos Alberto Torres and Adolfo Matos and a solution to the life-threatening situation that currently exists at Pontiac Correctional Center. We hold the prison administration responsible for any harm that may befall our imprisoned comrades.

Send letters of concern to:

Warden,
Pontiac Correctional Center
P.O. Box 99
Pontiac, Illinois 61764

OVER 1 THOUSAND PARTICIPATE IN PEOPLE'S PARADE!

On Saturday, June 5th, the fifth annual Desfile del Pueblo (People's Parade) was held in Chicago's West Town Puerto Rican community. The parade was well-attended (over a thousand people) and well-received along the route which it followed; west on Division St. to California Ave, north on California to North Ave. and back east to Schiller street.

The People's Parade has been organized for the past five years as an alternative to the parade held in downtown Chicago. While the downtown parade is well-financed and attended by the local political big-shots and their cronies, (Puerto Rican and otherwise), it is merely an exercise in grandiose hypocrisy. Clowns, bands, and pretty girls all march down Michigan Ave. in a pathetic mix of Puerto Rican nationalism with american pagentry. Even Jane Byrne puts on her "plastic" smile in this attempt to placate the ever present nationalist sentiment of the Puerto Ricans of Chicago (the memory of the police-incited riot and murder of two young Puerto Rican men in 1977 still fresh in our minds).

The murder of Rafael Cruz and Julio Osorio was the culmination of virtual "riot-fever" by Chicago police five years ago. It was this cold-blooded act on the part of the police and the demand that our youth be avenged that was the central theme of the People's Parade at its inception, and today remains an issue to be resolved. The purpose of the People's Parade is not pagentry but to highlight the burning issues of our community.

ROSA FAMILY VISITS REVOKED!

In an ongoing campaign to break the revolutionary spirit of captured combatants in the struggle to free Puerto Rico, Prisoner of War Luis Rosa was put into solitary confinement June 1st, 1982 for having \$20.00 in currency in his possession. The following day, compañero Luis Rosa received a letter from the Assistant Warden of Stateville Correctional Center, Michael O'Leary, informing him that his mother and grandmother were indefinitely restricted from visiting.

Compañero Luis Rosa was returned to general population June 11th, however, as of this writing his mother and grandmother are still barred from visiting. The National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War condemns these actions and demands the immediate restoration of their visiting rights.

Send letters of concern to:
Warden De Robertis
Stateville Correctional Center
P.O. Box 112
Joliet, Illinois 60434

UPDATE ON NEGRON-ROSA FRAME-UP

Félix Rosa, brother of Puerto Rican Prisoner of War Luis Rosa, was arrested along with Eduardo Negrón, legal guardian of Puerto Rican Prisoner of War Carmen Valentin's son, Antonio Valentin, last February 18, 1981. Both were charged with

armed robbery, use of unlawful restraint and other state charges.

Félix is currently awaiting trial at Cook County Jail where, since his arrest, he has been labeled a "security risk" and held in "lock-up." Being held in "lock-up", or as it is more commonly known, "the hole" means that the prisoner is locked in a tiny cell for 22 hours per day, allowed out only for meals and permitted to shower once a week.

Due to the gross lack of evidence, the state has been postponing this case in the hopes of bribing some lackey or informant into committing perjury. Nevertheless, the trial is expected to begin no later than September this year.

As a result of a discovery motion filed on compañero Rosa's behalf, the F.B.I. was forced to turn over records which prove that Felix had been under F.B.I. surveillance since July - prior to his arrest.

It is important to note that compañeros Rosa and Negrón have a long history of working in the Puerto Rican community. Both have been active for years in such community struggles as: the struggle for quality education and community control of schools, housing rehabilitation, drug rehabilitation, after school programs, etc. They were also active members of the National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War.

In view of the clearly politically motivated case that has been fabricated against these compañeros, the National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War demands that Felix Rosa be immediately removed from lock-up and returned to the general population of the jail. We also demand the the States Attorneys Office dismiss all charges against compañeros Rosa and Negrón.

Send letters of concern to:

Warden Sullivan
Cook County Jail
2600 S. California Ave.
Chicago Illinois
and
States Attorney Marinelli
Cook County Court House
2600 S. California Ave.
Chicago, Illinois

Please send us a copy of your letter for documentation purposes:

National Committee
to Free Puerto Rican
Prisoners of War
1313 N. Western Ave.
Chicago, Illinois 60622

UPDATE FROM PUERTO RICO

On Tuesday, June 15, 1982 in Ciales, Puerto Rico, Ricardo Ricarte, a leading member of the Liga Socialista Puertorriqueña. L.S.P. was subpoenaed to appear before a federal grand jury investigating the attack at Sábana Seca. His appearance was scheduled for Thursday, June 17.

In a related incident, the home of Luis Angel Torres, Secretary General of the Movimiento Socialista de Trabajadores, (M.S.T.), was raided by a joint force of the F.B.I. and colonial police in San Juan. Torres' home was ransacked and several personal belongings and furnishings were confiscated and sent to Washington for analysis in an attempt to link compañero Torres with the Sábana Seca attack.

Both compañeros Ricarte and Torres' names appeared on an F.B.I. hit list of 25 "suspects" in the Sábana Seca case. Of

those 25 persons named, two have disappeared, two have been assassinated and Carlos Noya, a member of the Liga Socialista Puertorriqueña, recently completed an 18 month prison term for refusing to collaborate with a federal grand jury.

LATEST NEWS

As we go to press, have just been informed that compañero Ricarte appeared today before the grand jury and refused to collaborate. The State has given him until Monday, June 21, 1982, to reconsider his decision. On that date, he will again be asked to collaborate or face imprisonment for the term of the grand jury.

UPCOMING EVENTS

» Benefit Breakfast for Centro Cultural Latino

Sunday, June 20, 1982

9:00 am - 12:00 pm

Donation- \$2.50

5226 S. Ashland Ave.

» Benefit Dinner for Cancel Miranda H.S.

Saturday, June 26, 1982

6:30pm - Donation \$5.00

1671 N Claremont Ave.

» Demonstration in support of Congolese Liberation Movement

Wednesday, June 30, 1982, 12:00 pm

Dirksen Federal Building - Jackson & Dearborn

» Forum - John Brown Anti-Klan Committee National Conference

Friday, July 2, 1982

Lincoln Park Presbyterian Church

600 W. Fullerton

Donation: \$3.00

The People's Parade, while small in comparison to the downtown armada, continues to grow every year in quality as well as in size. This year's parade had five floats, each with a different group of people exhibiting their support of Puerto Rican culture through its greatest form of expression: the movement for independence and socialism. While the parade downtown pounded out salsa, the People's Parade marched to the beat of independence and dignity, while the songs of Puerto Rican folk music (musica tipica) were played over loudspeakers.



Banners displayed on floats in the People's Parade

The most inspiring thing about the parade of Puerto Rican dignity is that it reminds us that we are Puerto Ricans, unique unto ourselves, and no number of clowns or hypocritical adulation of our culture by those who wage undeclared war upon our nation and community can abate that. That was reaffirmed every time a car with the flag of the United States on one side, and the Puerto Rican flag on the other, was met by shouts of "¡Una sola

bandera!" (Only one flag!) The occupant of the car would promptly take the U.S. flag and put it away, leaving the Puerto Rican flag to fly as it should: independently and with dignity.

P. O. W. HAYDEE TORRES HEALTH AGAIN IN DANGER

The National Committee to Free Puerto Rican Prisoners of War has recently learned that P.O.W. Haydeé Torres' health is again in question. Several weeks ago, Haydeé began experiencing migraine headaches and most recently suffered dizzy spells, temporary loss of vision in her left eye, numbness of her left arm and side, and sharp pains in the upper chest area.

When Haydeé requested treatment at the prison infirmary of the Metropolitan Correctional Center in San Diego, California where she is imprisoned, she was merely given a prescription and instructed to take the pills for an indefinite period of time. Even though the attending physician acknowledged that these symptoms might be a result of a heart murmur, possibly aggravated by injuries sustained while imprisoned in New York, no further tests or examinations were deemed necessary by the prison administration.

As we go to press, we have just been informed that Haydeé's condition has improved. However, we will remain vigilant and keep you informed of any development in this situation.



JUAN ANTONIO CORRETTJER

SHAMEFUL F.B.I. PETITION TO MEXICAN GOVERNMENT

The following is an exclusive article by Juan Antonio Corretjer, Secretary General of the Liga Socialista Puertorriqueña, L.S.P., scheduled for publication in the next edition of El Socialista, official organ of the L.S.P. We publish it here first through special permission of the author.

The heads of the F.B.I. in Washington have petitioned the Mexican government for the arrest and extradition of the revolutionary Puerto Rican patriot, William Guillermo Morales. As our readers will recollect, compañero Morales won international admiration three years ago, when he made a mockery of the imperialist prison regimen and escaped from a 3rd floor prison ward in New York City. William accomplished this in spite of the fact that he suffered the loss of his hands and an eye. The yanki government took advantage of this unfortunate accident and accused William of operating a clandestine bomb factory of the glorious Fuerzas Armadas de Liberación Nacional, F.A.L.N. Without any proof other than their worst wishes and with the consent of the immoral, racist, and anti-Puerto Rican judicial system, the govern-

ment secured double sentences against this brave and militant independentist. William was charged and sentenced at both the state and federal levels — sentences equivalent to life imprisonment.

The F.B.I. places Morales' whereabouts in the Mexican republic and has circulated his photograph along the imposed border, with the malice of connecting him with the trauma of the C.I.A. reviewed in another section of this newspaper (see El Socialista Vol. 90, Year 15), and as part of the repression unleashed against the Conference Against Repression that took place the weekend of May 28-30, 1982. With this petition to the Mexican government, the F.B.I. is trying to cover up their failure to find Morales in their own backyard.

In their petition, the F.B.I. exhibits a lack of respect for the Mexican government, whose officials are aware of the fact that compañero Morales is not a yanki, — that he is Puerto Rican, a political fugitive, and that if compañero Morales were to find himself outside of the United States, he is covered under the international law which protects from extradition those who are politically persecuted.

anuencia de un sistema judicial immoral, racista y antipuertorriqueño, el gobierno logró sentencias dobles contra el aguerrido militante independentista: las mismas acusaciones y sentencias por tribunales federales y provinciales (estatales), en Nueva York, de su vida en presidios.

El FBI coloca a Morales en la República Mexicana, y circula su retrato por la frontera impuesta, con toda la malicia de combinarlo con la trama de la CIA que reseñamos en otra parte de este periódico, (véase El Socialista, num. 90, año XV) y como parte de la represión desatada contra la Convención celebrada en Denver los últimos días de mayo pasado. Con la petición hecha al gobierno mexicano el FBI trata además de encubrir su fracaso por no encontrar a Morales en su mismo corral. En su petición el FBI falta el respeto a la República de México, cuyos gobernantes saben que el compañero Morales no es yanki, que es puertorriqueño; que es un perseguido político y que el compañero Morales, de encontrarse en cualquier lugar fuera de Estados Unidos, está cubierto por la legislación internacional que protege de la explotación a los perseguidos políticos.

! VISITAS DE FAMILIA ROSA REVOCADAS !

En una campaña continua con el propósito de destruir el espíritu revolucionario de los combatientes clandestinos capturados en la lucha por la liberación nacional de Puerto Rico, el prisionero de guerra Luis Rosa fue puesto en el calabozo el primero de junio de 1982, por ser acusado de tener \$20.00 en su posesión. Al día siguiente, el compañero Rosa recibió una carta de parte de Michael O'Leary, el asistente al alcalde

Nos acabamos de informar que la salubridad de la Prisionera de Guerra Haydée ha mejorado.

No obstante, nos mantendremos vigilantes e informaremos a nuestros lectores de los últimos acontecimientos.



JUAN ANTONIO CORRETTJER

El siguiente es un artículo exclusivo escrito por Juan Antonio Corretjer, Secretario General de la Liga Socialista Puertorriqueña, L.S.P., que se publicará en la próxima edición de El Socialista, órgano oficial de la Liga. Lo publicamos aquí primero con el permiso especial del autor.

VERGONZOSA PETICION DEL FBI AL GOBIERNO DE MEXICO

Los jefes del FBI en Washington solicitaron del gobierno de México el arresto para extradición del patriota revolucionario puertorriqueño William Guillermo Morales. Como recordará el lector, el compañero Morales ganó la admiración internacional al burlar el régimen carcelario imperialista, y "volar" del tercer piso de una prisión en Nueva York hace tres años, apesar de haber perdido las manos y un ojo en una explosión. El gobierno yanki aprovechó el desgraciado accidente para acusarlo de estar a cargo de una fábrica clandestina de bombas de las gloriosas Fuerzas Armadas de Liberación Nacional, FALN. Sin otra prueba que sus malos deseos, y con la

INFORME DE PUERTO RICO

El martes 15 de junio de 1982, en Ciales, Puerto Rico, Ricardo Ricarte, miembro de la Liga Socialista Puertorriqueña, L.S.P., fue emplazado para comparecer ante el gran jurado federal que investiga el ataque en Sabana Seca. El compañero Ricarte estaba fechado para comparecer el jueves 17 de junio de 1982.

En un incidente relacionado, el hogar de Luis Angel Torres, Secretario General del Movimiento Socialista de Trabajadores, M.S.T. en San Juan fue allanado por la policía colonial de Puerto Rico en coordinación con el F.B.I. Varios efectos personales y muebles fueron confiscados y enviados a Washington para ser analizados como "evidencia" en un intento de conectar al compañero Torres con el ataque en Sabana Seca.

Los nombres de ambos compañeros Ricarte y Torres aparecieron en una lista del F.B.I. de personas sospechosas de haber participado en el ataque en Sabana Seca. De las 25 personas nombradas en la lista, dos han desaparecido, dos han sido asesinados, y Carlos Noya, otro miembro de la Liga Socialista Puertorriqueña, acaba de cumplir una condena de cárcel de 18 meses por haber rehusado colaborar con el gran jurado. ***ULTIMAS NOTICIAS***

Acabamos de enterarnos de que el compañero Ricarte compareció hoy ante el gran jurado y rehusó colaborar. El gobierno le dió de plazo hasta el lunes, 21 de junio de 1982, para reconsiderar su decisión. Ese día tendrá que comparecer nuevamente ante el gran jurado y encarará encarcélamiento hasta 18 meses por no colaborar con el gran jurado.

CALENDARIO DE ACTIVIDADES

☞ Desayuno en Beneficio del Centro Cultural Latino

domingo, 20 de junio de 1982

9:00am - 12:00pm

5226 S. Ashland Ave.

Donación: \$2.50

☞ Cena en Beneficio de la Escuela Superior Rafael Cancel Miranda

sábado, 26 de junio de 1982

6:30pm, Donación \$5.00

1671 N. Claremont Ave.

☞ Manifestación en solidaridad con el Movimiento de Liberación del Pueblo Congolés

miércoles, 30 de junio de 1982

12:00pm

Edificio Federal Dirksen, esquina de Jackson y Dearborn

☞ Foro de la Conferencia Nacional del Comité John Brown Contra el K.K.K.

viernes 2 de julio de 1982

Iglesia Presbeteriana de Lincoln Park

600 W. Fullerton

Donación: \$3.00



bien financiado, y cuenta con la participación de los políticos y sus títeres (puertorriqueños y otros) éste solo es un ejemplo de grandiosa hipocresía. Es una mezcla patética de cultura puertorriqueña y sensacionalismo americano en donde payasos, conjuntos musicales, y muchachas casi desnudas marchan por la avenida Michigan. Hasta la alcaldesa Jane Byrne se puso su sonrisa artificial en este intento de pacificar los sentimientos nacionalistas del pueblo puertorriqueño.

El asesinato de Rafael Cruz y Julio Osorio fue la culminación de una "fiebre de motín" por parte del Departamento de Policía de Chicago. Desde su inepción, la demanda por la venganza de este asesinato a sangre fría fue el tema principal del Desfile del Pueblo. Este asesinato todavía no se ha resuelto. El propósito del Desfile del Pueblo no es pompa, ni sensacionalismo, sino para reafirmar nuestra dignidad nacional-nuestra puertorriqueñidad.



Pancartas en las carrozas en el Desfile del Pueblo

Lo más importante del Desfile de la Dignidad Puertorriqueña es que nos recuerda que nosotros, los puertorriqueños, somos únicos, y que ninguna cantidad de payasos y adulación hipócrita de nuestra cultura por parte de aquellos que desatan guerra sobre nuestra nación y comunidad, puede eliminar estos sentimientos. Esto fue reafirmado cada vez que al pasar un carro con la bandera americana en un lado y la bandera puertorriqueña en el otro, nuestro pueblo les gritaba, "Una sola bandera". Al oír esto el dueño del carro botaba la bandera americana, dejando la bandera puertorriqueña flotando como debe ser: independiente y con dignidad!

SALUBRIDAD DE PRISIONERA DE GUERRA HAYDEE TORRES PUESTA EN RIESGO

El Comité Nacional Pro-Libertad de Prisioneros de Guerra Puertorriqueños ha tenido conocimiento de que la salubridad de la Prisionera de Guerra Haydeé Torres nuevamente está en riesgo. Hace varias semanas, Haydeé empezó a padecer de dolor de cabeza migraña, y recientemente padeció de vértigo, temporalmente perdió la vista en el ojo izquierdo, parálisis del brazo y lado izquierdo, y dolores agudos en el pecho.

Cuando Haydeé solicitó atención médica en la enfermería del Centro Correccional Metropolitano de San Diego donde está encarcelada, solamente le dieron una receta para algunas píldoras. El doctor le dijo que ella debía de tomar estas por un período indefinitivo. Aunque éste reconoció que estas síntomas podrían ser el resultado de un soplo cardíaco, el cual fue agravado por las heridas que la compañera Haydeé recibió cuando estaba encarcelada en Nueva York, él no ordenó ningún examen o análisis adicional.

ce ser cierto que los camaradas Torres y Matos, dado al respeto y admiración que gozan tener entre los prisioneros, han sido señalados como objetivos directos de la represión. El mes pasado un guardia provocó una discusión con el Prisionero de Guerra Puertorriqueño Carlos Alberto Torres. Lo golpeó en el pecho, y lo amenazó con hacerlo tirotear. Como resultado de este incidente, el Prisionero de Guerra Torres fue puesto en el calabozo por 30 días. Sin embargo no se tomó acción disciplinaria contra el guardia. El martes 8 de junio de 1982, dado a no haber recibido respuesta alguna a su petición formal acerca de estos incidentes, la licenciada Melinda Power, de la oficina legal de la comunidad de West Town en Chicago, quien es la consultora legal de los prisioneros de guerra, visitó al alcaide de la prisión. En dicha reunión el alcaide le informó que él no discutiría el incidente, y que solamente contestaría por escrito. El artículo hasta fue al extremo de publicar comentarios mortificantes hechos por los guardias tales como, "Va ser un verano caliente", y "Nosotros los guardias vamos a estar caminando sobre los cuerpos muertos cuando todo haya terminado."

Esta "fiebre de revueltas" se ha extendido a al pueblo vecino. Recientemente apareció un artículo en un periódico local que trataba de abanicar el fuego de esta histeria. El artículo en toda su extensión estaba dedicado a la acción a tomar cuando suceda "la revuelta" y nada en específico se mencionaba de cómo evitarla.

Recientemente, un miembro del Comité Nacional Pro Libertad de Prisioneros de Guerra Puertorriqueños, que visitó al camarada Torres en Pontiac notó a primera vista el constante hostigamiento y vigilancia a que eran sometidos los prisioneros. Ellos eran vigilados abierta y constantemente durante todo el tiempo que duró la visita como

plan del gobierno yanki para desmoralizar psicológicamente a los prisioneros de Guerra Puertorriqueños e intimidar a los que los apoyan y respaldan. Pero nunca la tortura psicológica o física han podido romper en nuestros dignos combatientes encarcelados, su espíritu revolucionario.

El Comité Nacional Pro- Libertad de Prisioneros de Guerra Puertorriqueños demanda que se termine el hostigamiento de los Prisioneros Carlos Alberto Torres y Adolfo Matos y se le ponga fin a las amenazas a la vida de ellos, que a menudo existen en el Centro Correccional de Pontiac. Nosotros hacemos responsable a la administración de cual fuere el daño que le ocurra a algunos de nuestros camaradas encarcelados.

Envíe sus cartas de protesta al:
Warden
Pontiac Correctional Center
Pontiac Illinois

MAS DE MIL PERSONAS PARTICIPAN EN EL DESFILE DEL PUEBLO

El sábado 5 de junio de 1982, se llevó a cabo el quinto desfile del pueblo celebrado anualmente en la comunidad puertorriqueña de West Town en Chicago. Más de mil personas participaron en el desfile el cual comenzó en el Wicker Park, en la calle Damen y Schiller hasta la calle Division y luego hasta la avenida California antes de continuar por la avenida North para regresar al Wicker Park.

El desfile del Pueblo se organizó hace cinco años como alternativa a la parada comercial que se realiza en el centro cada año. Aunque el desfile "oficial" es muy

del Centro Correccional Stateville, informándole que su madre y su abuela habían sido restringidas indefinitivamente de las visitas.

El compañero Luis Rosa fue regresado a la población general el 11 de junio sin embargo en el presente a su madre y abuela aun se les impide visitarlo.

El Comité Nacional Pro-Libertad de los Prisioneros de Guerra Puertorriqueños condena estas acciones y exige la restauración inmediata de los derechos de visitas de estas personas.

Envíe cartas de apoyo a:

Warden De Robertis
Stateville Correctional Ctr.
P.O. Box 112
Joliet, Illinois 60434



INFORME SOBRE COMLOT CONTRA NEGRON - ROSA

El 18 de febrero de 1981, Félix Rosa, hermano del Prisionero de Guerra Puertorriqueño Luis Rosa, fue arrestado junto a Eduardo Negrón, el guardián legal de Antonio Valentín, hijo de la Prisionera de Guerra Puertorriqueña Carmen Valentín.

Ambos fueron acusados de robo a mano armada, uso de restricción física ilegal, y otros cargos estatales.

El compañero Rosa actualmente está esperando ser enjuiciado en la cárcel de Cook County donde desde su arresto, ha estado clasificado como "riesgo de seguridad" y es mantenido en el calabozo. Esto significa que él esta encerrado en una celda pequeña por 22 horas al día, saliendo solamente para comer, y es permitido bañarse una vez a la semana.

El estado, debido a la falta de evidencia contra los compañeros, ha pospuesto este caso con la esperanza de sobornar a un lacayo o chota que jure en falso. No obstante, el juicio comenzará a más tardar en septiembre de este año.

Como resultado de una moción presentada por los abogados del compañero Rosa, el F.B.I. fue forzado a entregarle a la corte sus archivos que comprueban que Félix había estado bajo vigilancia desde julio-meses antes de ser arrestado.

Es importante señalar que los compañeros Rosa y Negrón tienen una larga historia de hacer trabajo político en la comunidad puertorriqueña. Ambos han sido activos por muchos años en luchas comunales tales como; la lucha por la educación cualitativa, control comunal de las escuelas, mejores viviendas, programas para aliviar la adicción drogas, programas educativos para niños, etc. También eran miembros activos del Comité Nacional.

Debido al caso que el estado le ha fabricado con motivos políticos contra estos compañeros, el Comité Nacional Pro-Libertad de Prisioneros de Guerra Puertorriqueños exige que Félix Rosa sea removido del calabozo y regresado a la población general de la cárcel. También exigimos que el fiscal del estado despidiera todo cargo contra los compañeros Rosa y Negrón.

SON PATRIOTAS



NO TERRORISTAS

1313 N. WESTERN
CHGO, IL 60647
15 centavos

INFORME

BOLETÍN DEL
COMITÉ NACIONAL
PRO-LIBERTAD PRISIONEROS
DE GUERRA PUERTORRIQUEÑOS

Administración Planifica Motín en la Prisión de Pontiac

PRISIONERO DE GUERRA CARLOS TORRES HOSTIGADO

Recientemente el Comité Nacional Pro Libertad Prisioneros de Guerra Puertorriqueños ha tenido conocimiento de una situación en la prisión de Pontiac que seriamente amenaza la misma vida de los prisioneros.

Por mucho tiempo la prisión de Pontiac en Pontiac Illinois se ha caracterizado por sus condiciones inhumanas tales como hacinamiento de presos (al presentado presos habitan la misma pequeña celda que fue diseñada para un solo preso), la comida insípida de escaso valor nutritivo, limitación de trabajos asignados, y el constante hostigamiento de los prisioneros perpetrado por los guardias y oficiales de la prisión, ha traído por consiguiente, el descontento entre los prisione-

ros y la indisciplina de la oficialidad. Esta indisciplina se ha manifestado ya en incontables castigos corporales a prisioneros con la aprobación total de la administración de la prisión, registros innecesarios de los prisioneros y celdas, acciones disciplinarias injustas en contra de aquellos prisioneros identificados como líderes, y el tiroteo de prisioneros en sus celdas y en el patio de la prisión mientras están en horas de recreo.

Los Prisioneros de Guerra Puertorriqueños Carlos Alberto Torres y Adolfo Matos, ambos encarcelados en Pontiac nos han informado que esta campaña de violencia contra la población penal se ha intensificado a tal extremo que estos incidentes acurren todos los días y que también pare-